

Előfizetési árak:

Félévre . . . 80 Leu
Negyed évre . . 40 Leu
Egy hóra . . . 14 Leu
Külföldre egy évre 280 Leu
Hirdetés — Nyílttér
díjszabás szerint.

SZÉKELY UJSÁG

egyesülve a SZÉKELY HIRLAP-pal.

MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP REGGEL.

A
SZÉKELY UJSÁGOT
Néhai Molár Emil
a
SZÉKELYHIRLAPOT
Bíró Lajos alapította.

Felelős szerkesztő és kiadó:

Kovács J. István

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

KOVÁCS-HIRLAPIRODA, Str. Gen. Avarescu
(volt Gábor Áron-utca) 1. szám.

Főszerkesztő:

Dr. I. Diénes Ödön

A kartell az oka.

(E) A kartellek elleni küzdelem nem mai keletű, a multban is sok esetben hangzottak el panaszok azok egyeduralma ellen. Napjainkban azonban talán a legnagyobb kéréskötői a kartellek annak, hogy a sokféle iparos, kereskedő az általuk tartott árak miatt nem juthat munkához, keresethez.

A világon mindennek esett az ára az elmúlt években. A megélhetés, a munkadíj 60—70 százalékkal csökkent; éppen csak a kartellek kezében levő anyagok: a vas, fa, cement, papír, cukor stb. árai vannak magaspolicokon, sőt nem egynek az árát az utolsó hónapokban szemérmetlen módon még emelték is.

Hogy milyen tisztességtelen eszközökkel dolgoznak ezek a kartellek, alább ismertetjük a belföldi papirkartell egy reá hátrányos kereskedelmi szerződés elleni akcióját. Az osztrák-román kereskedelmi szerződés lehetővé tette, hogy a papírfeldolgozó vállalatok kedvezményes vám mellett 300 vaggon újságpapírt hozhassanak be az országba. Erre a belföldi papirkartell, hogy az osztrák papír behozatalát megakadályozza, szerződést kötött az összes osztrák papírgyárakkal, hogy 6 70 vaggon papírt azonnal átvessz a gyárhoz készpénzben, ha kötelezik magukat, hogy az osztrák-román kereskedelmi szerződés érvénye alatt több papírt nem szállítsanak Romániába. A papírfeldolgozó vállalatok tudomást szereztek a papirkartell akciójáról s egy törvényjavaslatot terjesztettek be a papírvámok leszállítására. Ekkor a papirkartell más irányban kötött szerződést az osztrák papírgyárakkal oly formán, hogy az osztrák-román kereskedelmi szerződésben megállapított 300 vaggon papírt átvessz 6 leus árban ab román határ. A gyárak a 300 vaggon papírt le is szállították s a papirkartell a belföldi papír áránál valamivel olcsóbb árban kilónként 13.50 leuért a a nagy fővárosi lapok között széttörte az azal a céllal, hogy a fővárosi sajtót a papirkartellel szemben barátságosabb állásfoglalásra hangolja.

Ez a belföldi papirkartellnek nagy áldozatába került s hogy ezen veszteségeért kárpótlást nyerjen, januárban már a komercpapirokat 10 százalékkal felemelte. S így most a papírfeldolgozók azt a papírt, amit az ország határánál 6 leuért kapnak, a belföldi papirkartellnek készpénzfizetés mellett és nagy tételben való vételnél 19 leuval kell megfizessék.

A felemelt papírárak különben általános megdöbbenést keltettek, mert a legtöbb papírfeldolgozó vállalat csak a legnagyobb erőfeszítéssel tudja fenntartani üzemét, akkor, amikor a papirkartell nagy nyereségekkel dolgozik.

A gazdasági szaktudás fegyvertárát mutatja be a mezőgazdasági kiállítás.

Budapest, 1933 márc. 8.

Évről-évre fokozódó népszerűsége tesz nek szert az országos mezőgazdasági kiállítás hatalmas tömegű látogatói előtt a földművelésügyi minisztérium szakoktatási intézményei kiváló nevelő hatású kiállításukkal, amelyet állandóan gyarapodó tartalommal, új ötletek hasznosítása révén fokozódó nevelő hatással rendeznek meg. Az egyes intézetek három évenként jönnek el a kiállításra, hogy ott oktató anyaguk minél ügyesebben szemléltető bemutatására törekedve, a legjobbnak szánt vándordíj elnyeréséért

egymással nemes versenyre keljenek. A felsőfokú gazdasági szakoktatási intézetek keretében idén az Állatorvosi főiskola bakteriológia intézetével és szülészeti klinikájával fog a kiállításon szerepelni, előbbi a gümőkór, a takonykór és a veszettség ellen való küzdelemre vonatkozó nagyértékű anyagot fog bemutatni. A debreceni gazdasági akadémia különböző tanszékei a gyakorlati gazdálkodás szempontjából fontos tájékoztató kimutatásokkal fognak szerepelni, amiből külön említésre méltó a dohánybetegségekre vonatkozó értékes gyűjtemény. A középfokú intézetek sorából ez évben a kecskeméti gazdasági szaktanítóképző intézet fog szerepelni leány növendékeinek nagyszámu sikerült házi készítményeivel, u. m.: befőttekkel, lekvárokkal, főzelékfélékkel és különböző ügyesen és olcsón előállított kézimunkákkal, női és gyermekruhákkal, színpompás terítőkkel és álmosszer en finom himzésekkel. Az alsófokú gazdasági tanintézetek kiállítása a kisemberek ismereteit fogja értékesen gyarapítani, így a jászberényi m. kir. mezőgazdasági szakiskola a kukorica-szár, a takarmányrépa, burgonya és répaszelet helyes eltartására és takarmányozására fogja őket oktatni, a hajdudorogi téli gazdasági iskola kiállítása a higiénikus tejtermelés és kezelés nagyfontosságú kérdésének gyakorlati fogásait fogja bemutatni. A mohácsi és a székesfehérvári téli gazdasági iskola fog még a kiállításon szerepelni, utóbbinak növendékei a kiállítás látogatóinak szemeláltára fognak különböző szalmakosarakat készíteni. Egyes intézetek a gazdaságukban folyó gyakorlati oktatásról készült filmfelvételeket fognak bemutatni.

„KÉZDIVÁSÁRHELYI KASZINÓ”

90 éves multja.

1842—1932.

(VISSZAEMLEKEZÉS)

A Kaszinó választmányának megbízásából írta:
Vajna Károly, a Kaszinó tiszteltbeli tagja.
— Felolvasott a Kaszinó 90 éves jubileumi diszközgyűlésén
1932. december 27-én.

H. 51 lett. sz. a. Csengery Antal és Kemény Zsigmond: A Magyar Nép könyve. Pesten 1854-ben Emich Gusztáv könyvnyomdája. Első lapján Szász Károly akkori ref. pap kézírásával följegyezve 16 előfizető neve, köztük dr. Sinkovits Ignác.

Pap Istvánnal együtt dolgozott a választmány is. Különösen az alapszabály jóváhagyása érdekében, nem egyszer kérelmeztek s deputációztak Kolozsvárra a Guberniumhoz. De mindhiába. Az alapszabályok leküldetésével nem siettek, pedig már az 1844 év októbere is elérkezett s Pap István előtt azonban oly hosszas fáradságos munka után egy nyugalmasabb s mégis jobb javadalmu eklézsia ajtóit nyíltak meg. Szászvároson a ref. egyházközség első papi állásra kapott okt. 3-án meghívást s ő azt elfogadván, pár hét alatt eltávozott K.-vásárhelyről hívei nagy sajnálatára. Nyugodt lelkiismerettel távozott, valóban önfeláldozó apostoli munkát végzett. És ővé az érdem tagadhatatlanul abban a tekintetben is, hogy Bárány Weselényi Miklós óhaját nemcsak valósággal beültette hívei lelkébe évek hosszú során kitaró, rendíthetetlen akaraterével, de a valóság stádiumába juttatta: a kaszinót megalapította. Örök dicsőség nagy nevének!

Föl kell jegyeznem, hogy Pap István jeles szónok és író is volt. Irodalmi művei a pesti és kolozsvári folyóiratokban jelentek meg s nagyjából az Erdélyi Prédikatori

Tárban egyházi kiváló beszédei x). Ugyancsak ebben jelent meg a nagy tűzvészről írott kis füzet is.

Utódát Kézdivásárhely közönsége korán megtalálta Fábán Dániel személyében, aki 1832—1834-ben (július 1-ig) kézdivásárhelyi segédpap és rektorantó volt s innen a legjobb emlék hátrahagyásával távozott Nagynyedre második papnak, majd Székelyudvarhelyre ref. teológiai tanárnak. Okt. 21-én tartott közgyűlésében városunk ref. hívei szavazataik összességével egyhangúlag visszakivánták, megválasztották Fábán Dánielt „nagy papjuknak” s ő engedve hívei szerető ragaszkodásának, 1844 dec. 8-án már be is köszöntött s elfoglalta nagy lelkesedés között nagypapi állását.

Alig foglalta el itteni papi állását Fábán Dániel, azonnal hozzá látott a Kaszinó végleges szervezéséhez, amelyhez alapot az nyújtott, hogy majdnem vele egyszerre érkeztek meg végre az alapszabályok is. Összehívta tehát a kaszinó ujrászervező rendes közgyűlését 1844 december 27-ikére, karácsony harmadnapjára. Előzőleg nagyobb helyiségbe a Nagy Jáfet főhadnagytól bérelt, vasutcai házba költöztették a Kaszinót, (amely a mai kórház közvetlen szomszédságában van s jelenleg Tordai Dénes ny. városi főszámvevő lakik benne).

A kaszinó e nevezetes diszközgyűlésének lehető legünnepélyesebb formát igyekezett adni Fábán Dániel. Küldöttségileg meghívták a 2. székely gyalogezred parancsnokát, Szenpáli Ferenc ezredest, aki viszont felajánlotta a közgyűlés napjára díjtalanul az ezred zenekarának közreműködését. A kora reggeli órákban a „katonabánda” élénk zene szóval hívta föl a közfigyelmet a nap ünnepélyes voltára.

Délben a főtéren pláz muzsikot (térzenét) adott a zenekar. Délután már zsúfolásig megtelt a közgyűlés színhelye, mikor Szentpáli ezredes teljes tisztikarával bevonult a közgyűlésbe s az elnöklő Fábán Dániel üdvözlő beszédére adott rövid katonás válaszában kijelentette, hogy egész tisztikarával belépnek a Társalkodó tagjai közé s egész lelkükből fogják támogatni azt fejlődésében, felvirágzásában. Ez a tisztikar legnagyobb részében székely — magyar volt, mint nevük is: Antos, Cseh, Dobay, Damokos, Gaál, Gábriányi, Ince, Nagy, Pap, Pallagi, Pünkösti, Vida, Imecs stb. mutatja, de a Körnek, Fischelek, Wirek, Krausok, Lauberek, Ritterek stb. is fölvetették magukat a kaszinóba s így természetes, hogy az egész tisztikart lelkes óvációkban részesítették a kaszinó összes tagjai.

x). Fábán Dániel följegyzéséből.

(Folyt. köv.)

⊗ A cégbejegyzés bélyegleróvása. Tekintettel a febr. 1-én életbelépett bélyegtörvény módosítás azon intézkedésére, miszerint a bélyegilleték csak 100 Leu összegig róható le okmánybélyegben, a kamara felhívja a cégbejegyzési kérelem a kamarához fordulók figyelmét arra, hogy kéresek első példányát — melyre tudvalevőleg 100 leut meghaladó bélyeg illelnek alkalmazandó, — ne bélyeggel, hanem az illetéknek pénzben való lerovását igazoló úgynevezett „viza”-val ellátva terjesszék be. A pénzben való lerová a pénzügyigazgatóságoknál és adóhivataloknál történhetik. A kamara annál is inkább figyelmezteti az érdekelteket ezen közöltekre, mert a nem „viza” útján történt illeték leróvása semmis, bár pedig a bélyegzeilen kéresek a törvény büntető rendelkezései szerint csakis kétszeres bélyegilleték leróvása esetén kerülnek elintézésre.

SÜT A NAP -- ZABOLÁN.

Olyan jól érzés, ha mai életünk nehéz, sötét fellegekkel borított égén áttörhet egy parányi napsugár és egy kicsikét megsimogatja elkinzott, meggyötört szívünket.

Ilyen simogató napsugár volt a zabolai református dalárda műkedvelői-előadással egybekötött szőttes bálja a farsang végén.

Szinre került Zilahy Lajos háromfelvonasos vígjátéka: „Süt a Nap”

A mi műkedvelőink - határozottan állítom, kiálthatják a versenyt hívatásos színészekkel. - Sőt, mert amíg a kisvárosokon működő társulatok a legtöbb darabot összeszedték, összepuffantják, addig a jó műkedvelők alapos munkával megdolgozzák, megtanulják és tökéletesen nyújtják nekünk.

Zilahy bájos vígjátékának legkisebb szerepe is a legjobb keretekbe volt adva, ami előre garantálta a tomboló sikert.

Ki kell emeljem Papp Jánost, aki a tanító nehéz szerepét úgy megjátszotta, hogy annál jobban lehetetlen.

Fehérét, a pap édesanyját, ezt a komoly, idősebb nőt, egy igen tehetséges fiatal asszony, Kónya Ilona alakította, csodálatos szép hangsúllyal és játékkal.

A postamester né pompás szerepében a műkedvelők egyik erőssége, Opra Szabinka remekelt. Jolán, a postamester né leánya Hadnagy Gizike igen helyes volt.

A tiszteletes urat, a falusi papot, életlenül, nagyszerűen személyesítette meg Tökés Albert. Sárka, a pap leánya, Balogh Lenke volt. Ez a mi kis Gaál Franciskánk. Bájos fiataltsága, egész egyénisége és kellemesen finom játéka, egyaránt rendkívüli.

A tanító beteges, mindig fáradt feleségét — a szépen, értelmesen beszélő Finna Iduska játszotta.

A Sámson fiut régi jó műkedvelőnk, a csinos, nagyszerű hangú Pozson Jenő, a forgalmistát Balogh Lajos kitűnően alakították.

A kisebb szerepekben: Zsidó Vilma, (özv. Sámsonné), Felcser Ágneska: (Marika), György Károly: (örnag), Kovács László: (harangozó), Csákány Tercsi: (Szűcs Mária), Kondra Károly: (koldus katona), Hadnagy Antal: (Laji zenész), Mátyás István (Pukló), Kerekes József: (Ponye juhász), Mátyás Erzsike: (Rózsika). Egytől egyig tehetséggel, buzgalommal szolgálták a darabot.

Az oroszánrész György Károly tanítót illeti. Kulturházunk csinos színpadát neki köszönhetjük. Kedvesen festett kuliszái, függönye, az ő művészi izlésére vall. — Hetekig dolgozott, festett, tanított, fáradott, rendezett Bedő tisztelettel együtt. — És milyen különös a végzet utjai, pont az előadás napján családi gyász érte, váratlanul, hirtelen és nem gyönyörködhetett a mester a tanítványaiban.

Előadás után a vegyes dalárda, György Albert karmester vezetésével nagyon szépen énekelt.

Székely táncot mutattak be szebbnél-szebb szőttes ruhákban.

Ideálisan szép volt a Hadnagy Gizike fekete bársonnyal díszített égőpiros ruhája, csipkés fekete köténye, hófehér ingvállja, a gyönyörű horgolt csipkével.

A piros szín dominált, az égőpiros, de volt csíkos szőttes is és fehér varrottasak.

Sajnos, Mikes Éva és Ilona grófnők, kik annyira akarták és várták ezt a szőttes bált, közbejött akadályok miatt nem lehetek jelen.

De mulatott ott mindenki — feledve egy rövid éjszakára minden but és bánatot — szép reggelig. — A mikor eloszlottak, sütött a nap, tanu erre néhány kézdivásárhelyi szép urilány. — Ha nem hiszi szerkesztő ur, kérdezze meg.

Megnyitó beszéd a február 18-iki Sportakadémián.

— Elmondotta: Bothár L. Vilmos vezérigazgató, a K. S. E. társelnöke. —

Mélyen tisztelt Sportpártoló Közönség, Hölgyeim és Uraim! A Kézdivásárhelyi Sportegyesület megbízásából nekem, mint az Egyesület társelnökének jutott az a kétségkívül kedves feladat, hogy Önöket estélyünk alkalmából üdvözljem. Midőn az Egyesület e megbízásának szíves örömet eleget teszek, kérem méltóztassanak megengedni, hogy a Kézdivásárhelyi Sportegyesület vezetősége és minden egyes tagja nevében hálás köszönetemet tolmácsoljam azért az értékes, nemes és áldozatkész támogatásukért, amelyekben Egyesületünket részesíteni szívesek voltak s amelynek egyik legeklatánsabb bizonyítéka az Önök nagyszámu és szíves jelenléte.

Bizonyára érdekelni fogja Önöket, hogy tulajdonképpen mi is a célja a mi Egyesületünknek s így mai estélyünknek is. — Egyesületünk vezetősége, mélyen tisztelt Hölgyeim és Uraim, deresedő fejjel bizony már alig sportolhat intenzíven, felmerül tehát a kérdés, miért fektűt úgy neki a sportpártolásnak? — Vezetőink között sok olyan van, aki irtózik a közszerepléstől és nem szereti azt, tehát ilyen irányú ambíció sem fűti vezetőségünket. — Egyesületünk az utolsó 1932. esztendőben azért fejlődött oly rapid módon, mert vezetőit annak a felismerése vezette, hogy a mai és a jövő generáció jövőjét építi akkor, amikor megfelelő eszközökről, alkalmakról és alkalmatosságokról gondoskodik, hogy ifjúságunk testét edzve, nagy és nehéz, lelki és szellemi feladatok megoldására képes legyen.

Jól méltóztatnak tudni, hogy az utóbbi évtizedekben, de különösen a világháború után az egész művelt világon megindult a sport a maga diadalmas útján. Kétségkívül a sport hódító útjának még csak a kezdetén vagyunk, azonban napról-napra látjuk, hogy az iskolák sportorái, a különféle sportegyesületek, cserkészklubok, a különféle sportlapok, a rádió sporthírei és közvetítései, sőt nem kis mértékben maguk a nem sportolók előtt is közkedvelt sportversenyek is, hatalmas propagandisztikus erőt képviselnek az egészség kultusza, a sport részére. — Nem tagadható le az sem, hogy a mind inkább szellemi tere átcsoportosított hivatali, ipari, stb. tevékenység ellenkezik az emberi természettel s kiegyenlítésre szorul. — Ezért is a műveltség haladásával mind inkább nagyobb szükség lesz a sportra. Kultúra ez is: az egészség kultusza, melyre mint egy erős alapra lehet csak felépíteni tartós és tartalmas szellemi kulturát. — Ezért van szükségünk sportra, ennek az érdekében dolgozik a Kézdivásárhelyi Sportegyesület vezetősége. — Mi ép, egészséges testet akarunk, hogy ép, tiszta, nemeslelkű ifjúságunk és generációnk legyen.

A Kézdivásárhelyi Sportegyesület épít. — Építi ifjúságunk jövőjét, testi és lelki épességét. — És építi azokat az eszközöket, melyek segítségével e célt elérheti. A K. S. E. akkor épít, mikor a világ gazdasági válsága folytán mindenki leépít. Hatalmas, mammoth vállalatok és vállalkozások e még hatalmasabb világválság orkánjában kártyavárként omlottak össze és a K.S.E. épít. — Most pld. mintegy 200.000 Leu értékű tribünt épít. — Azt mondják: a semmiből. Tévedés mélyen tisztelt Hölgyeim és Uraim, a K.S.E. a legnemesebb anyagból építi a tribünt: a szeretetből. — Vezetősége, tagjai és az Önök önzetlen szeretetéből. — A világ hatalmasa tanulni jöhetnek a K.S.E. vezetőségétől azt, hogy, az ápitésnél első kellék a szeretet ebből épít a K. S. E. a multban s ebből a nemes anyagból épít ma is. — Igen is mélyen tisztelt Hölgyeim és Uraim, a

K.S.E. tribünje, melyért jelen estélyünket is megrendeztük, Kézdivásárhely, sőt a vidék közönségének a szeretetéből épül s azért hálátlan volna a Kézdivásárhelyi Sportegyesület akkor, ha megelégedne arról a társadalomról és arról a közönségről, mely aránylag maroknyi számu lévén bár, a kultur és jótékony intézmények egész sorát hívta életre és tartja fenn.

Mélyen tisztelt Hölgyeim és Uraim! Önök és az Önök elődei hívták életre és tartják fenn a kórházat, menházat, árvaházat és számos más nemes intézményt. — Az Önök nemes, áldozatkész szíve sietett segíteni, hogy a nyomort enyhítse. Kérjük tisztelettel, támogassanak minket is és a jövőben is, hogy kevesebb legyen a fentemlített három intézményre szorult, mert erős testben erős lélek lakozik, mely szárnyaszegetten nem omlik össze, amely nem fél az idők mohától, hanem — hogy a költő szavaival éljek — még a koporsóból is kitör és eget kér. — Kérjük, tartsák meg Egyesületünket továbbra is szíves szeretetükben, mert mi magunkra, az Önök önzetlen szeretete nélkül erőtlenné lennénk és mert a K.S.E. nem leépít, hanem épít és építeni akar és fog maradandókat, mert — mint mondtam — a K.S.E. a legnemesebb anyagból, a szeretetből épít.

És most átadom helyemet a következő műsorszámoknak s kérem szíves elnézésüket a talán primitívnek látszó, de azért értékes testnevelési gyakorlatokért. — Korlátozva is voltunk abban, hogy itt bent a sport minden ágát bemutassuk. Nyári ünnepeink és országos atlétikai versenyünk alkalmával bemutattuk az egyesületünkben otthonos azon sport-ágakat, melyek a szabadban üzhetők a legcélszerűbben. — Most a téli szoba-sportolást mutatjuk be a mélyen tisztelt Közönségnek. Fognak látni ritmikus-tornát, szertornát, buzogánygyakorlatokat, vivást, birkózást, asztali teniszt, illetve ping-pongot, stb. — Sokat az Egyesületünkben — hogy úgy mondjam — e még ifjú sportágaktól ne várjanak, mert hiszen pld. torna-szakosztályunk alig három hónapos multra tekinthet vissza, viszont az asztali-tenniszben, e gyermek, fiatal és öreg által egyaránt üzhető kedves sportágban, a lehető legjobbat nyújtjuk. — Ping-pong szakosztályunk országos viszonylatban is a legelső közé tartozik. — Minden reményünk megvan arra, hogy a most bevezetett sportágak is idővel és kitartással Egyesületünk tekintélyét öregbíteni fogják.

Még csak annyit vagyok bátor megemlíteni, hogy ne méltóztassanak artista mutatványokat várni, mert a sportnak nem lehet ez a célja. Mi be akarjuk mutatni azt,

A legigazabb álarc.

Betekintettem a farsang bihor függönye mögé...! Ezer színárnyalatban nyüzsgött a tarka kárnevál... Az aranyruhás Herceg önfeledten táncolt egy kacér cigánylánnyal. A büszke Napoleont egy sarokban láttam, amint csipkés zsebkendőjével gyöngyöző verejtékét törölte homlokáról. Lángot lejtettek Démonok, Sátánok, Apacsok, Tündérek, Rokokók, Pierettek... Csak egy valaki volt, aki nem táncolt, aki nem mulatott; akit elűzött magától mindenki, de aki mégis mindenütt ott volt: láthatóan a tánc hevében és láthatatlanul az álarcok mögött. Egy rongyos koldus jelmezbe bujt, de mindenki felismerte: a Ma volt. Álarcok fakó és rajta egy merev, idegesítő mosoly. mosolya egy régi, boldog farsangnak... Alatta pedig egy szomorú, gondokban elsárgult, fáradt arc húzódott meg szerényen...

(Bp. 1933. márc. 2.)

PAL LÓRANT

Fapermetezéshez szükséges dolgok:

Neo-Dendrin, Sotor, Darsin, Amonil, Almola, Novenda

stb., valamint nyulak elleni kenő: POMRIN, ugyszintén

OLTÓ VIASZ üzletben kaphatók

BENE ALBERT.

Ha jól akar mulatni, jöjjön el esténként az Európa,

ahol pompás szórakozásra talál ifj. MICI MISKA
o-o o-o zenekarának muzsikája mellett. o-o o-o

Izletes ételek és finom italok!!

Abonnensek előnyös árak mellett élhetnek. HAVI ABONA:
(délben 3 tál étel, este 1 tál étel) 1000 leu, házhoz kihordva
o-o o-o ebéd (4 tál étel) 25 leu. o-o o-o

Figyelem!

Külön étterem-helyiségben családok, társaságok részére elvállalok vacsorákat, ebédeket stb. A m. t. közönség által magával hozott husneműket díjmentesen készítem el!

Szíves figyelmébe ajánlom, hogy az érkező vonatokhoz állandó kocsijáratot tartok, melynek vitel díja személyenként 10 leu. Vidéki közönség fogatai részére kényelmes beálló helyről gondoskodtam.

Kérve a város és vidék közönségének nagybecsű támogatását, vagyok teljes tisztelettel:

Vass Géza.

hogyan mit dolgoztunk s azért — bár lehetőségünk lett volna — más híres, régi egyesületekből senkit sem kértünk fel, hogy valamely sportágat itt Önöknek bemutasson. Ha szerényebb is, kezdőbb is a mi sportpróbálkozásunk, de a miénk, kézdívsárhelyieké, melyet emiatt szerényebb keretek között is, szeretnünk és ápolnunk kell.

Kérem azért szíves elnéző, jóakaratu szeretetüket.

Helyesbíték mélyen tisztelt Hölgyeim és Uraim. Ugyanis most közvetlenül az estély megkezdése előtt értesültem arról, hogy kedves sportbarátunk: Csegezy Gyurka, a Brassói Torna Egylet könnyű atlétája és többszörös országos bajnok, megtisztelt minket szíves eljöveteleivel és műsoron kívül lesz Önöknek alkalmuk gyönyörködni nagyszerű sportbemutatóin.

Hogy pedig sportszerűen zárjam felolvasásom, engedjék meg hadd forduljak a K.S.E. aktív tagjaihoz s kérem őket, hogy mondjanak a K.S.E. nevében háromszoros éljenti Kézdívsárhely és a vidék nemes, önzetlen és sportszerető közönségére.

Fiuk, háromszoros éljenti Kézdívsárhely és a vidék nemes közönségére! (Éljen Éljen! - Éljen!)

SPORT.

Klubközi ping-pongverseny,

Ma, vasárnap délelőtt 9 órai kezdettel a Vigadó alsó termében klubközi ping-pong verseny lesz a Cecilia és a KSE. II-ik csapatai között. A verseny nivósna ígérkezik, mert egyenlő ellenfelek küzdenek. A versenyt a Kézdívsárhelyi Sport Egyesület Asztali tennisz szakosztálya rendezi.

A kézdívsárhelyi birkozók legyőzték a brassóiakat.

A Kézdívsárhelyi Sport - Egyesület jól sikerült birkozó versenyt rendezett a jónévű Brassói Atlétikai Club (BAC.) birkozóival, amely alkalommal a KSE. ebben a sportágban is bebizonyította életképességét. Amit a K. S. E. birkozóitól láttunk, az minden várakozást felül múlt, e mellett tanuskodik az eredmény is, amennyiben a brassói birkozónak mindössze egy győzelmet sikerült kicsikarni az egész küzdelem alatt, azt is az elődöntőben. És a végén két második helyezést értek el.

Eredmények a következők: Légsúlyban: Fülöp KSE. tussal győz Herschko B. A. C. ellen (5 perc 56 mp. alatt.)

Pehelysúlyban: Hengán KSE. tussal győz György ABC. ellen (4 perc 36 mp. alatt.)

Könnyűsúlyban: Szöcs KSE. győz Száva KSE. ellen 4 mp. alatt.

Kisközépsúlyban: Péter K. S. E. győz Klein KSE. ellen, ez utóbbi a versenyt orvosi utasításra feladta.

A győztesek mind szépet nyújtottak és reméljük, hogy még hallunk róluk nagyobb mérkőzésekkel kapcsolatban is.

*) Már megérkeztek az állami sorsjáték új osztályának első húzása a sorsjegyek! Új számok. Főfelvétel vegye meg nyerő sorsjátékát a Kovács-hírlapirodában vagy Mihály Lászlónál.

H I R E K.

Március

11

1 9 3 3.

— Kiadóhivatalunk felkéri a lap előfizetőit, hogy hátrálékos előfizetéseiket rendezni szíveskedjenek.

— SZENT ANTAL-EST. A legközelebbi Szent Antal-est márc 14-én lesz, melynek rendezői: dr. Bertalan Jánosné és Nagy Gézáné urasszonyok. A nagy sikerűnek ígérkező estélyre felhívjuk a minden szépért lelkesedő közönségünket.

— KÖZGYÜLÉS. A Vegyes Ipartársulat évi rendes közgyűlése márc. 26-ikán d. u. 3 órakor lesz a társulat helyiségében.

— Előadó-esték a Kath. Otthonban. Március 9-én tartotta a Kath. Otthon XIV előadástélyét. Kanc Lajos tanár: a kenyértörténete címen érdekes előadást tartott. A mindennapi kenyér, melyért imádkozunk és annyit küzdünk, mindig a társadalmi problémának előterében állott. Az élvezetes módon megírt felolvasás s a hozzáfűzött szakszerű magyarázatok nagy érdeklődést váltottak ki a hallgatóságból. Szöcs Mihály tanár: Te eszt ésszel nem éred fel címen egyik novelláját olvasta föl. A szellemes fordulatokban gazdag elbeszélés állandóan derült hangulatban tartotta a publikumot. Az Otthon termet zsúfolásig megtöltö a közönség mindkét előadót lelkesen ünnepelte. A következő csütörtök este (márc. 16) előadók Pokorny László és Dr. Várhelyi Gyula tanárok lesznek. Az érdekesnek és tanulságosnak ígérkező előadásokra felhívjuk a közönség figyelmét.

— A hiszékeny asszony, az udvarias ember és a másik idegen. Érdekes, egyben érzékenyen végződött kalandja volt özv. Telmann Ferencné gelencei urnőnek. Nyugdíja ügyében Bukarestben járt és jövet oly korán érkezett Brassóba, hogy megpihenni egyik szálloda fele indult. Amint az állomásán áldogált és jó szálloda fele érdeklődött, egy ismeretlen egyen szólította meg románul, majd amikor Telmanné nem értette, magyarul érdeklődött tőle:

— Mire várakozik Nagysád?

— Semmire! Megyek szállodát keresni.

— Vagy úgy? — mondotta az idegen, majd előzékenyen megfogta Telmanné karját és átvezette a sikos uton, nehogy — amint jegyezte meg — „elsikuljon”.

Amint így beszélgettek, az udvarias idegen egyszerre lehajolt a földre és tömött erszényt vett fel onnan.

— Tyhü! — kiáltott fel a régi trükk embere — csupa idegen valuta van benne és zsebre tette. Majd halkan odaszólt Telmannénak:

— Nem kell arról senkinek szólni, hogy mit találtam.

Néhány pec mulva az eset után egy másik idegen toppant oda, aki néhány szót váltott románul Telmanné udvarias emberével, majd Telmannéhoz fordult és követelte rajta a pénztárcát. Telmanné, — aki az ő hiszékeny, ártatlan falusi eszével nem is gondolt egy jól alkalmazott trükkre, tiltakozott a pénztárca megtalálása ellen, sőt beleegyezett abba is, hogy az idegen a bőröndjét kikutassa.

— Tényleg nincs itt! — állapította meg úgy az udvarias ember, mint a másik idegen és Telmannétől illedelmesen elbucszva, mindketten továbbálltak és eltűntek a vasúti állomás labirintjában. Ekkor eszmélt rá csak Telmanné, hogy a bőröndjében volt 1800 leje és vajon most ott van-e. Ijedten nézi meg és bizony nem volt ott. Elvitte az udvarias ember és a másik idegen. Tanulság pedig a mai romlott világban, hogy utazás közben óvakodni kell még az udvarias emberektől is.

— Pénzhamisítás. Nagyobb pénzhamisításnak jöttek nyomára, melynek számai városunkba vezetnek. Mára virradólag letartóztatás is történt a városban. Az ezer lejes hamisítványok nem tökéletesek. A nyomozás tovább folyik, azért részletesebben nem írhatunk.

— Rege a bujdosó énekről. Nagy sikerrel került előadásra Déván Szabó Jenő költőpap Rege a bujdosó énekről című zeneképe, melynek szövegéhez Veres Gábor írta a zenét. Amint az Erdélyi Napló írja, Székely Mária adta elő a szöveget, a református dalárda énekelt s egy alkalmi zenekar szolgáltatta a zenét a nagyszerű zeneképhez. A közönség elragadtatással hallgatta a gyönyörű programszámot.

— Háromszéki jelmez-estély Buda-pestben. A budapesti székely egyetemi hallgatók febr. 28-án, hushagyó kedden tartották meg hagyományos jelmezes báljukat a M. O. V. E. helyiségeiben. A páratlanul jól sikerült estély a jókedv tomboló jegyében folyt le. A jelmezek változatossága és festőisége igazi karneváli hangulatot varázsozott. A szép sikerért Imreh Ferencz, Jancsó Ferencz, Stoiber Károly, Hollanda Vencel stb. főrendezőket illeti elismerés. A megjelent hölgyek közül a következők neveit jegyeztük fel: Zayzon Gergelyné, Zayzon Sári, Boda Edith, Blázy Ica, Székely Ibolya, Pál Gaby, I. Diénes Piroksa, Sipos Manci és Juci, Horváth Stéfi, Geiser Ica, Oláh Ida, Gyurkovits Sárika. Lapunk részéről megjelent munkatársunk: Pál Lóránt. i. s. o.

— AZ IPARTESTÜLET március 12-én, vasárnap d. u. 3 órakor tartja évi rendes közgyűlését, melyre ezuton is meghívja az elnökség a tagokat.

— Beiktatták Rooseveltet. Hagyományos nagy ünnepek között mult szombaton iktatták be az Egyesült Államok új elnökét, Franklin D. Rooseveltet, aki mint a demokrata párt jelöltje került ki győztesen a pár hónappal előbb megtartott elnökválasztáson.

— Félelmében átvágta a nyakát. Egyik felsőcsernátoni gazdától eltűnt a lovak szerszáma s a csendőrség nyomozás közben letartóztatott három fiatal legényt. A maksai illetőségű Berszán Ferenc amiatti félelmében, hogy a csendőrök megverik, beszaladt az istállóba és ott előkapva a beretvát, iszonyu sebet ejtett a nyakán. Beszállították a sepsiszentgyörgyi kórházba, ahol súlyos sérülten fekszik. Kiderült, hogy a fiu teljesen ártatlan a hámlopásban.

— Gyümölcsfacsemeték és díszbokrok beszerzése. Az Erdélyi Gazdasági Egylet Gyümölcsészeti Szakosztálya az 1933 év tavaszán is közösen óhajtja beszerezni az érdekeltek gyümölcsfa, díszbokor, sib. szükségletét. Az összeírást már meg is kezdte és április 1-ig fogad el bejelentéseket. A közös beszerzés előnye, hogy a gyümölcsös és kerttulajdonosok elsőrendű csemetéket és bokrokat kapnak igen olcsón szállítási és csomagolási költségektől mentesen. A bejelentések az EGE. címére küldendők be, Kolozsvár, Attila u. 10.

KÖZGAZDASÁG.

— Rovatvezető: D. Pál Lajos.

A gazdaköri közgyűlés.

Az elmúlt hét a Kézdívsárhelyi Gazdakör életében történelmi forduló pontot je ent. Március hó 5-én délután 3 órakor a ref. tanácstermet teljesen megtöltö gazdaközönség részvételével tartatott meg az a közgyűlés, amely Dr. Solyom Miklós megragadó előadása után egyhangulag emelte határozottá a felső-háromszéki gazdaköröknek tömörülését kézdívsárhelyi központtal, s megbizta az elnökséget, hogy az Erdélyi Gazdasági Egylettel közölje e határozatot és kérje, hogy a vidéki képviselőket Kézdívsárhelyen állítsa fel.

Eperjesi Albert alelnök az állattenyésztés intenzívebbé tétele érdekében tartott tartalmas és lebilincselő előadást, amelynek hatása következtében kimondatott, hogy tiszta faj úszóket importálunk az ezt megrendelő gazdakör részére. Ezeknek megrendelése folyó hó 16-ig megteendő a kézdívsárhelyi központi irodában. 3-4 hónapos törzskönyvezett úszóknak drbjá

körülbelül 2000—2500 Leu lesz. Ugyancsak ott és addig rendelhetők meg az importálandó *Deutsches Edelschwein* fajmalacok, melyeknek drbjá circa 500 leu lesz. Ezeket a megrendeléseket gazdáink gazdaköreik útján is megtehetik a fent jelzett határidőig.

Értékes előadásokat hallottunk a pityóka termelésről Kovács Ágoston szentkatolnai és Kádár István nyújtódi gazdaktól. Előbbi a talaj előkészítésére, az időközi munkák szakszerű végzése, utóbbi a különböző fajták termesztése és a termés eredményekről értekezett. Fajburgonya vetőmag bejelentése és rendelése határidejét szintén márc. 16-iki zárónappal tűzte ki a választmány. Az ár fajták szerint 100-120 Leu körül lesz.

Termény értékesítés céljából a Tóth Andor előadása után megválasztotta a közgyűlés a bizottságot, amelynek feladata lesz a kérdést felölölő részletes tervezetet dolgozni ki a legközelebbi közgyűlésre.

Dr. Krafft állatorvos a tanulmányi kirándulások nagyfontosságáról tartott az érdeklődést teljesen lekötő előadást, aminek következtében elhatározott 1 tavaszi és 1 őszi kirándulás rendezése.

Dr. Jancsó Béla ügyvéd a juhlegeltetés okozta tetemes károkról értekezett s a kérdésnek részletes megvitatása után egyhangú határozatot hozott a közgyűlés, hogy minden primaria megkeresendő ebben az ügyben, s minden törvényes eszköz igénybe veendő annak a meggátolására, hogy az eddig okozott károk megszűnhessenek és a juhlegeltetés minden községben betiltassék.

Nagyfontosságú határozatot hozott a gyűlés egy gazdaköri naptár kiadása tárgyában. Megválasztotta a szerkesztőbizottságot, amely legközelebb előterjesztést tesz s már most felhívjuk összes gazdaköreinket, hogy az 1934-ik évre megjelenő naptárra írják össze a megrendelő gazdák névsorát és terjeszték be a központi irodába, hogy tájékozódást tudjunk szerezni a naptár terjedelmé és ára felől, hiszen természetesen, hogy minél többen rendelik meg, annál tartalmasabb és olcsóbb lesz a naptár.

Megkereste a városi tanácsot Gazdakörünk az ideküldendő mének kiválasztása, a fedeztetési díjak, valamint a katrosai legeltetési díjak szállítási tárgyában.

Benkő Sándor díszelnökünk hathatós közbenjárására a mének kiválasztása elintéztetést nyert, a katrosai legeltetési díj szállítottatott 60 és 120 leura, valamint a fedeztetési díj is szállítottatott.

E héten tett körutat a botfalusi cukorgyár két inspektora a cukorrépa termelés e vidéken való beindítására, ami igen szép eredménnyel járt, amennyiben a városi gazdák mindegy 60 holdon, a vidék cirka 150 holdon jegyezték elő a cukorrépa termelést. - Pótjegyzések a központi irodában e hó 16-ig még eszközölhetők.

Központi irodánk (rég Plevna helyiség) minden vidéki gazdaköri tag részére mindennap nyitva van, ahol szívesen szolgálunk bármilyen ügyben tanácsal és felvilágosítással.

Elérkezett a gyümölcsfák permetezésének ideje. A gyümölcsfáknak a kártevőktől való védelme télen kezdődik, vagyis rügyfakadás előtt. A márciusi fagymentes napokat ne mulasszuk el és végezzük el a következő munkát sürgősen a gyümölcsösben. A száraz és felesleges ágak levágandók. A sebhelyek Almolával bekenendők. A fák kérge kaparóval és drótkéfével tisztítandó. A fák öt százalékos Novendával jól bepermetezendők úgy, hogy a permetlé valóssággal lemossa a fák ágait és ölje meg a fán telelő összes rovar kár-

tevők petéit, tojásait stb. telelő alakjait. Az 5% os Novendához 2 % os bordó ló keverendő, mely a fán elős-ködő gomba betegségeket irtja. (A bordó ló áll 2 kg. rézgálic, 1 kg. méz, 100 liter víz keverékéből) Egyidejűleg a fákról leszedendő a hernyófészkek, a fán maradt összeaszott gyümölcsök, mert ezek mind a kártevők áttelelését biztosítják. A hernyófészkek március 31-ig való leszedésére a törvény is kötelezi a tulajdonosokat. A téli permetezés egyike a legfontosabbnak, mert most együtt találjuk a fán a kártevők egész kolonliát és amiket most el pusztíthatunk, azokkal és szaporulataikkal nem lesz dolgunk év közben. Ha a fák nem lettek volna ősszel megtányérozva és megtrágyázva, most pótoljuk azt is. Minden gyümölcsstermelési és növényvédelmi kérdésben postabélyegellenében készséggel nyújt felvilágosítást az Erdélyi Gazdasági Egylet titkári hivatala (Kolozsvár, Attila u. 10.)

KÖNYVUJDONSÁGOK:

Az Inyestmester szakácskönyve, 510 oldal — Lei 144.—
Hegedűs Loránd: Gróf Széchenyi István " 136.—
Sinclair Lewis: Egy Modern Asszony szíve (kötve) 144.—
Galsworthy: A vagyon ura, — A Bíró előtt, —
Ez a Ház kiadó, — A Fehér majom,
— Az ezüst kanál darabonként Lei 75.—
Papini: Krisztus (kötve) " 90.—

Az „Atheneum” 2 pengős regényei:

1. Ursula Parrott Ex-feleség — 2. Mór Zsigmond Forr a bor, — 3. Franz Werfel Nápolyi testvérek. — 4. Bródy Lili A Mancsi. — 5. Vicki Baum Helén doktorkisasszony. — 6. Szilnyai Zoltán Nincs felmadás. — 7. Földi Mihály Isten országa felé. — 8. Ankré Mauris Asszonyok útja, — 9. Frank Arnau Halálra ítélem! — 10. Szomory Dezső Gyuri. — 11. Zilahy Lajos A lélek kiálszik. — 12. Sigfrid Undset Pogány szerelem. — 13. Ursula Parrott Szabad a csók. — 14. Mór Zsigmond Rokonok. 15. Vicki Baum Baleset — (Kötve darabonként) Lei 60.—
A Magyar Szemle Kincsesára füzve 33.—, kötve 40.— Lei.
Contract Brídze (kezdőknek, haladóknak) 108 Lei.

Bárhon megjelölt könyvet megrendelhet a

KOVÁCS-hirla pirodában.

Külföldről is 8 napon belül szállítjuk.

A város hivatalos hirdetései

Primária Com. Urb. Târgul-Săcuesc

No. 873/1933.

Publicațiune.

Aducem la cunoștință publică, că primăria orașului Târgul-Săcuesc ține 24 la Martie 1933 ora 11 a. m. în caz de rezultat negativ la 6 Aprilie 1933 în cabinetul primarului, licitație publică cu oferte închise pentru darea în chirie pe trei ani a localului pentru spălat intestine dela abatorul comunal.

Condițiunile de licitație se pot vedea în timpul orelor oficiale la serviciul economic.

Licitația se va ținea în condițiunile art. 88—110 din legea contabilității publice.

Hirdetmény.

Közhirre tesszük, hogy a Târgul-Săcuesc város primăria 1933 március 24-én d. e. 11 órakor, eredménytelenség esetén 1933 április 6-án, zárt írásbeli ajánlatokkal nyilvános árverést tart a vágóhid udvarán levő bélműhelyiségnek 3 évre való bérbeadása céljából.

Târgul-Săcuesc, la 2. Martie 1933.

Primar:

(ss) Dr. K. Kovács.

p. Secr. Gen.

(ss) Popescu.

No. 969/1933.

Publicațiune.

Aducem la cunoștință publică, că în primăvara anului curent vom avea o mare invaziune de omizi.

Pentru a lua măsură din timp, atragem atențiunea proprietarilor de pomi și livezi să curețe în cursul lunii Martie a. c. ramurile și pomii de cuiburile de omizi ce atârnă de ele.

Cuiburile astfel strânse se vor aduna la un loc și se vor da foc.

Hirdetmény.

Közhirre tesszük, hogy folyó év tavaszán nagy hernyó invazió várható.

Hogy idejében intézkedhessünk ezek ellen, felhívjuk a kert és bármilyen élő fa tulajdonosokat, hogy mindenki takarítsa meg az ágakat a hernyó fészkektől, azokat gyűjtse össze és egy félre eső helyen égesse el Târgul-Săcuesc, la 2. Martie 1933.

Primar:

(s. s.) Dr. K. Kovács.

p. Secretar Gen.

(s. s.) Popescu.

No. 1000/1933.

Publicațiunea.

Aducem la cunoștință, că examinarea automobilelor și tractoarelor în baza art. 27 din legea circulației automobilelor, din această plasă se va face în orașul Târgul-Săcuesc în ziua de 17 Martie 1933 ora 8 dimineața în fața primăriei.

Toți proprietarii de automobile se vor prezenta cu automobile în ziua și locul fixat pentru examinare, aducând cu ține toate actele ce procedă ocupea automobiliului. Proprietarii de tractoare vor prezenta numai actele.

Hirdetmény.

Közhirre tesszük, hogy közlekedési szempontból a Târgul-Săcuesc-i járásban az autók és traktorok felülvizsgálása a közlekedési törvény 27-ik §-a értelmében 1933 Március 17-én d. e. 8 órakor a Târgul-Săcuesc-i város primăria előtt fog megtörténni.

Az autó tulajdonosok kötelesek autójukat elhajtani és az autóra vonatkozó összes okmányait a bizottságnak bemutatni.

A traktor tulajdonosok csak az okmányait kötelesek bemutatni.

Târgul-Săcuesc, la 8 Martie 1933.

Primar:

(ss) V. Fenechiu.

Secretar Gen.

(ss) R. Cosma.

No. 975/1933.

Publicațiune.

Primăria orașului Târgul-Săcuesc publică licitație cu oferte închise pe ziua de 6 Aprilie 1933 în caz de rezultat negativ la 19 Aprilie 1933 ora 10 a. m. pentru vinderea intravi lanului din Str. M. Costin și colțul străzii Mărăști în întindere de 100 stj. □

Condițiunile de licitație se pot vedea la primăria orașului Târgul-Săcuesc în biroul registraturii în orele oficiale.

Licitația se va ținea în conformitate cu dispozițiunile art. 88—110 din L. C. P.

Hirdetmény.

Târgul-Săcuesc város primăria 1933 április 6-án d. e. 10 órakor, eredménytelenség esetén 1933 április 19-én a Miron Costin és Mărăști utca (volt Domb utca) sarkában levő 100 □-öl területű üres telek eladására zárt írásbeli ajánlatokkal nyilvános árverést tart.

Az árverési feltételek a városi tanács iktató hivatalában hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Az árverésnél mérvadó a Számveteli törvény 88—110 §§-ai.

Târgul-Săcuesc, la 10. Martie 1933.

Primar:

(s. s.) Valer Finichiu

Secretar Gen.:

(s. s.) R. Cosma.

Hirdetéseket jutányos árkban közöl a Székely Ujság

A mai idők pénzviszonyai

miatt mindenki az

olcsót, amellet a jót keresi.

Ne menjen tehát messze, mert

mindenfajta nyomtatványt

u. m. névjegyeket, eljegyzési kártyákat,

falragaszokat, gyászlapokat, meghívókat,

üzleti blokkot, cégnyomások lev. papírt,

Registru Specialt, stb.

a legjutányosabb árban, csinos és

izléses kivitelben készít a

„MINERVA”-nyomda Tg.-Săcuesc.

Megrendeléseket — a KOVÁCS-hirlapiroda intéz el.

AJÁNLOM A VÁROSI ÉS VIDÉKI KÖZÖNSÉGNEK

ARADI ÉS KÜLKÜLLŐI

elsőminőségű

boraimat,

melyek

14, 16, 18, 20,

leus

áron

kaphatók.

Monopol-szesz árusítása.

BENE ALBERT Tg.-Săcuesc -- Kézdivásárhely.